

DECISIONE DI ESECUZIONE (UE) 2019/1005 DELLA COMMISSIONE**del 19 giugno 2019****che stabilisce che la sospensione temporanea del dazio doganale preferenziale non è appropriata per le importazioni di banane originarie del Nicaragua**

LA COMMISSIONE EUROPEA,

visto il trattato sull'Unione europea e il trattato sul funzionamento dell'Unione europea,

visto il regolamento (UE) n. 20/2013 del Parlamento europeo e del Consiglio, del 15 gennaio 2013, recante attuazione della clausola bilaterale di salvaguardia e del meccanismo di stabilizzazione per le banane previsti dall'accordo che istituisce un'associazione tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e l'America centrale, dall'altra ⁽¹⁾, in particolare l'articolo 15, paragrafo 2,

considerando quanto segue:

- (1) L'accordo che istituisce un'associazione tra l'Unione europea e i suoi Stati membri, da una parte, e l'America centrale, dall'altra ⁽²⁾ («l'accordo») ha introdotto un meccanismo di stabilizzazione per le banane che ha iniziato ad essere applicato a titolo provvisorio nei confronti dei paesi dell'America centrale nel 2013 e, in particolare, per quanto riguarda il Nicaragua il 1° agosto 2013.
- (2) Il meccanismo di stabilizzazione per le banane, attuato dal regolamento (UE) n. 20/2013, stabilisce che, una volta raggiunto un volume limite specifico per le importazioni di banane fresche (rubrica 0803 90 10 della nomenclatura combinata dell'Unione europea del 1° gennaio 2012) da uno dei paesi interessati, la Commissione adotta un atto di esecuzione mediante il quale sospende temporaneamente il dazio doganale preferenziale applicato alle importazioni di banane fresche da tale paese o decide che tale sospensione non è appropriata.
- (3) Il 25 marzo 2019 le importazioni nell'Unione di banane fresche originarie del Nicaragua hanno superato il volume limite specifico delle importazioni fissato in 14 500 tonnellate, di cui all'allegato del regolamento (UE) n. 20/2013.
- (4) A norma dell'articolo 15, paragrafo 3, del regolamento (UE) n. 20/2013, al fine di decidere se sospendere o no il dazio doganale preferenziale, la Commissione ha considerato l'impatto delle importazioni in questione sulla situazione del mercato delle banane dell'Unione. La Commissione ha esaminato l'effetto delle importazioni in questione sul livello dei prezzi dell'Unione, lo sviluppo delle importazioni da altre fonti e la stabilità complessiva del mercato delle banane fresche dell'Unione.
- (5) Quando il volume limite specifico delle importazioni per il 2019 è stato superato, le importazioni di banane fresche dal Nicaragua rappresentavano l'1,5 % delle importazioni nell'Unione di banane fresche soggette al meccanismo di stabilizzazione per le banane.
- (6) Nel contempo, le importazioni dai grandi paesi esportatori con i quali l'Unione ha pure concluso un accordo di libero scambio, segnatamente Colombia, Ecuador e Costa Rica, ammontavano rispettivamente al 14,4 %, al 19,3 % e al 16,9 % dei volumi limite specifici. I quantitativi «inutilizzati» nell'ambito del meccanismo di stabilizzazione, che ammontano a circa 5 milioni di tonnellate, sono notevolmente maggiori rispetto alle importazioni complessive dal Nicaragua al 25 marzo 2019 (15 600 tonnellate).
- (7) Per i primi due mesi del 2019 il prezzo delle importazioni dal Nicaragua è stato in media di 572 EUR/tonnellata, vale a dire del 16 % inferiore rispetto al prezzo medio delle altre importazioni nell'Unione di banane fresche, pari a 648 EUR/tonnellata. Nel 2018 il prezzo medio delle importazioni di banane dal Nicaragua era stato del 26 % inferiore rispetto al prezzo medio delle altre importazioni nell'Unione di banane fresche.
- (8) Pertanto, sebbene nei mesi di gennaio e febbraio 2019 il prezzo medio all'ingrosso delle banane, di qualsiasi origine, fosse dell'8,3 % inferiore rispetto al corrispondente prezzo negli stessi mesi del 2018, vale a dire 944 EUR/tonnellata nei mesi di gennaio e febbraio 2019 rispetto a 1 029 EUR/tonnellata nei mesi di gennaio e febbraio 2018, il prezzo medio all'ingrosso delle banane prodotte nell'Unione nei mesi di gennaio e febbraio 2019 è stato del 7,7 % superiore rispetto ai corrispondenti mesi del 2018, vale a dire 1 086 EUR/tonnellata nel primo caso rispetto a 1 008 EUR/tonnellata nel secondo caso.

⁽¹⁾ GUL 17 del 19.1.2013, pag. 13.

⁽²⁾ GUL 346 del 15.12.2012, pag. 3.

- (9) Essendo di modesta entità, le importazioni di banane dal Nicaragua non hanno avuto alcun impatto sul prezzo di mercato delle banane nell'Unione. Non vi è pertanto alcuna indicazione che la stabilità del mercato dell'Unione sia stata perturbata dal fatto che le importazioni di banane fresche dal Nicaragua abbiano superato il volume limite annuale specifico, né che l'eccesso abbia avuto un impatto significativo sulla situazione dei produttori dell'Unione.
- (10) Al marzo 2019 non vi erano inoltre segnali indicanti un grave deterioramento o una minaccia di grave deterioramento della situazione economica delle regioni ultraperiferiche dell'Unione.
- (11) In questa fase la sospensione del dazio doganale preferenziale applicato alle importazioni di banane originarie del Nicaragua non sembra pertanto appropriata.
- (12) È opportuno ricordare che nel 2018 le importazioni dal Nicaragua hanno superato il volume limite annuale specifico il 10 aprile e che, alla fine dello stesso anno, hanno raggiunto un livello di 81 000 tonnellate. La Commissione ha tuttavia concluso nella sua successiva analisi che né tali importazioni né altre importazioni da paesi soggetti al meccanismo di stabilizzazione avevano causato turbative sul mercato dell'Unione.
- (13) Dato che il volume limite annuale è già stato superato a marzo, e sebbene le importazioni complessive dal Nicaragua nel mercato dell'Unione siano esigue, la Commissione continuerà a monitorare la situazione e potrà adottare misure in una fase successiva, se del caso.
- (14) A norma dell'articolo 14, paragrafo 4, del regolamento (UE) n. 20/2013, la presente decisione dovrebbe entrare in vigore con urgenza,

HA ADOTTATO LA PRESENTE DECISIONE:

Articolo 1

La sospensione temporanea del dazio doganale preferenziale applicato alle importazioni di banane fresche originarie del Nicaragua classificate alla rubrica 0803 90 10 della nomenclatura combinata dell'Unione europea non è appropriata.

Articolo 2

La presente decisione entra in vigore il giorno della pubblicazione nella *Gazzetta ufficiale dell'Unione europea*.

Fatto a Bruxelles, il 19 giugno 2019

Per la Commissione

Il presidente

Jean-Claude JUNCKER
